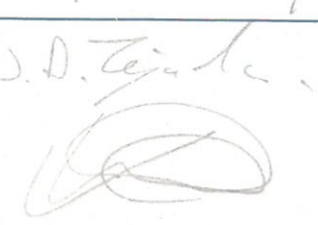
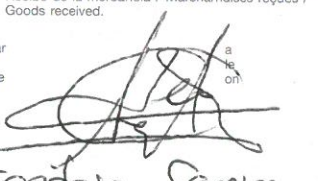


1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) MUDARRA - VIAJA DOLIO			CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandise par route (CMR). Este transporte queda sometido no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).		
2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) GRUAS - LEMAN PROTECTOR GENERAL - N°3 LADO BLADE MAFUM ET TAMM			16 Porteador (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) TRANSPORTES BARA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Balaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90		
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country) IDEM - 2			17 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country)		
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date) IDEM - 1			18 Reservas y observaciones del porteador Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations		
5 Documentos anexos Documents annexés Documents attached			Bogaitrans XXI, S.L. C.I.F. B-90433509 C/ Pino Central 115, 2º, oficina 41016 SEVILLA		
6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre des colis Number of packages 1 Bulto	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 No. estadístico No. statistique Statistical number	11 Peso bruto, kg. Poids brut, kg. Gross weight in kg. 25000 Ks
13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions 977840864			19 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements CMR SR: NR:1-1-9248  0 1 3 1 6 3 0 0 1 0 0 0 0 5 2 4 8 0 0 1 3 Liquido / Balance Suplementos: Supplem. charges: Gastos accesorios: Other charges: + TOTAL:		
14 Forma de pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage ☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid ☐ Porte debido / Non Franco / Carriage forward			15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery		
21 Formalizado en Etabli à Established in MUDARRA a le on 12-8-20 20			22 Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender 		
23 Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier TRANSPORTES BARA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Balaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90			24 Recibo de la mercancía / Marchandises reçues / Goods received. Lugar Lieu Place  Teodoro Segura Firma y sello del consignatario Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee		

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
En case of dangerous goods, besides the certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

PP - 75226

Los recuadros en línea gruesa deben ser rellenados por el porteador
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
The spaces framed with heavy lines must be filled in by the carrier

19+21+22

ambos inclusive y
y compris et
including and

1 - 15

A rellenar bajo la responsabilidad del remitente
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be completed on the sender's responsibility

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) MUDARRA - LAPILA DOLIO			CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE  Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandise par route (CMR). Este transporte queda sometido no obstante toda cláusula contraria, al Convenio sobre el Contrato de Transporte Internacional de Mercancías por Carretera (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).			
2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) GRUAS - LELIAN BOGAI TRANS XXI S.L.			16 Porteador (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) TRANSPORTES BAGA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Belaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90			
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country) IDEM - 2			17 Porteador sucesivo (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country) 18 Reservas y observaciones del porteador Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations Bogaitrans XXI, S.L. C.I.F. B-90433509 C/ Pino Central 115, 2º, oficina 11 41016 SEVILLA			
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date) IDEM - 1			5 Documentos anexos Documents annexés Documents attached			
6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 No. estadístico No. statistique Statistical number	11 Peso bruto, kg. Poids brut, kg. Gross weight in kg.	12 Volumen m³ Cubage m³ Volume in m³
13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions 977840864			19 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements			
14 Forma de pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage ☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid ☐ Porte debido / Non Franco / Carriage forward			20 CMR SR: NR:1-1-9248  Liquidio Supleme Supplem Gastos a Other charges TOTAL:			
21 Formalizado en Etablie à Established in MUDARRA a le on 12-8-20 20			15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery			
22 Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender 23 Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier TRANSPORTES BAGA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Belaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90			24 Recibo de la mercancía / Marchandises reçues / Goods received. Lugar Lieu Place a le on 20 teobin Segura Saldana			

En el caso de mercancías peligrosas, indicar, además de la certificación reglamentaria, en la última línea del cuadro, la clase, la cifra y, en su caso, la letra.
En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification réglementaire, à la dernière ligne du tableau, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre.
In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

PP - 75226

1 Remitente (nombre, domicilio, país) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) MUDARRA - ITALIA BOLIO			CARTA DE PORTE INTERNACIONAL LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE  Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de Marchandise par route (CMR). This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR).		
2 Consignatario (nombre, domicilio, país) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) GUAS. LARIAN POVERA N° 3 LADO BLANCO DE MAFUMET			16 Porteador (nombre, domicilio, país) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) TRANSPORTES BARA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Balaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90		
3 Lugar de entrega de la mercancía (lugar, país) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) Place of delivery of the goods (place, country) IDEM. 2			17 Porteadores sucesivos (nombre, domicilio, país) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country)		
4 Lugar y fecha de carga de la mercancía (lugar, país, fecha) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Place and date of taking over the goods (place, country, date) IDEM. 1			18 Reservas y observaciones del porteador Réserves et observations du transporteur Carrier's reservations and observations Bogaitrans XXI, S.L. C.I.F. B-90433509 C/ Pino Central 115, 2º, oficina 11 41016 SEVILLA		
5 Documentos anexos Documents annexés Documents attached					
6 Marcas y números Marques et numéros Marks and Nos	7 Número de bultos Nombre des colis Number of packages	8 Clase de embalaje Mode d'emballage Method of packing	9 Naturaleza de la mercancía Nature de la marchandise Nature of the goods	10 No. estadístico No. statistique Statistical number	11 Peso bruto, kg. Poids brut, kg. Gross weight in kg.
12 Volumen m³ Cubage m³ Volume in m³ 25000 kg					
13 Instrucciones del remitente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions 977840864			19 Estipulaciones particulares Conventions particulières Special agreements		
14 Forma de pago Prescriptions d'affranchissement Instructions as to payment for carriage ☐ Porte pagado / Franco / Carriage paid ☐ Porte debido / Non Franco / Carriage forward			20 CMR SR: NR:1-1-9248  Precio d. Carriage Descuen Deducio Liquido / Suplemer Supplem. Gastos ac Other charg... TOTAL:		
21 Formalizado en Etablie à Established in MUDARRA a le on 12-8-70 20			15 Reembolso / Remboursement / Cash on delivery		
22 Firma y sello del remitente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender			23 Firma y sello del transportista Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier TRANSPORTES BARA, S.C.C.L. N.I.F. F-64497191 C/ Balaguer, 1, 1º B Pol. Ind. Can Petit - 08227 TERRASSA Tel. 93 789 90 90		
24 Recibo de la mercancía / Marchandises reçues / Goods received. Lugar Lieu Place a le on 20			Firma y sello del consignatario Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee		